

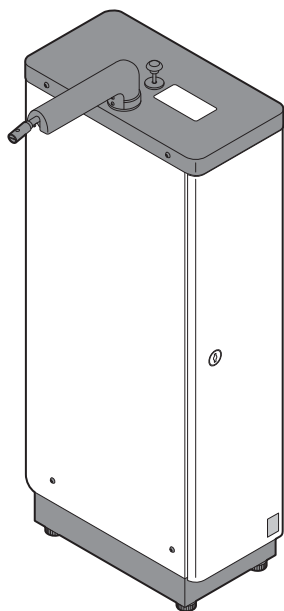
洗面器横付け式 コロロ自動うがい器 CO-SR

保証書付

屋内用

取扱説明書

お買い求めいただき、誠にありがとうございます。
この「取扱説明書」をよくお読みいただき、正しく
お使いください。
なお、この「取扱説明書」は大切に保管してください。



付属品

・鍵	2個
・アングル分岐バルブ	1個
・インナーキャップ	1個
・給水メッシュ	1個
・メッシュパッキン	1個
・給水パッキン	2個
・ご使用方法ラベル	1枚
・取扱説明書	本紙

目次

	ページ
安全上のご注意	1
<ul style="list-style-type: none"> ・取り付け上の注意事項 ・使用上の注意事項 ・移設・修理時の注意事項 ・廃棄時の注意事項 	
各部の名称	4
施工図	5
施工をされる前に	6
<ul style="list-style-type: none"> ・位置決め 	
取り付け方法	7
<ul style="list-style-type: none"> ・左側設置のための組み直し ・設置方法 	
ご使用方法	12
<ul style="list-style-type: none"> ・ご使用方法ラベルの貼付 ・通水 ・使用方法 	
うがい液の水量・濃度調整	13
薬液の装着または交換方法	14
お手入れ方法	15
<ul style="list-style-type: none"> ・配管内の掃除 ・給水メッシュの掃除 	
修理を依頼される前に	16
仕様	17
保証とアフターサービス	18
<ul style="list-style-type: none"> ・保証について ・アフターサービスについて ・サラヤメンテナンスシステム 	
保証書	裏表紙
お問い合わせ窓口	裏表紙

安全上のご注意

1

ご使用前に、この「安全上のご注意」を必ずお読みのうえ正しくお使いください。
ここに示した注意事項は、安全に関する重大な内容を記載していますので、必ずお守りください。
お読みになったあとは、お使いになる方がいつでもご確認いただける場所に保管してください。
本取扱説明書で不明な点は、当社のお問い合わせ窓口（裏表紙に記載）までご連絡ください。

表示の説明

図記号の説明

	警告 誤った取り扱いをしたときに死亡や重傷（※1）などに結びつく可能性があるもの		絶対に行わないでください
	注意 誤った取り扱いをしたときに傷害（※2）、または家屋・家財などの損害（※3）に結びつくもの		必ず指示に従ってください

（※1）重傷とは、失明やケガ、やけど（高温・低温）、感電、骨折、中毒などで後遺症が残るもの、および治療のために入院や長期通院を要するものをさします。
（※2）傷害とは、治療に入院や長期通院を要さないケガ、やけど、感電などをさします。
（※3）損害とは、家屋・家財、および家畜・ペットなどに関わる拡大損害をさします。

取り付け上の注意事項

警告



仕様に定める規格に従い取り付け、使用する。
規格外での取り付け・使用は、ケガや事故・故障の原因になります。



丈夫で水平な場所に確実に取り付ける。
取り付け上の不備があると、転倒によるケガや故障、誤作動の原因になります。



取り付け・移設は、必ずお買い求めの販売店または専門業者に依頼する。
取り付け上の不備があると、水漏れや事故・故障の原因になります。



湿気やほこりの多い場所には取り付けない。
故障の原因になります。



火気や火花が出る器具の近くには取り付けない。
変形や故障、火災の原因になります。万一に備えて近くに消火器を設置してください。



直射日光の当たる場所、高温になる場所には取り付けない。
誤作動や変形、火災の原因になります。











注意











配管接続部は確実に締め付ける。
取り付け上の不備があると、水漏れや液漏れの原因になります。

使用上の注意事項

⚠ 警告


- | | |
|--|---|
|  火のついたローソクやタバコなどの火気や、揮発性の引火物を近づけない。変形や火災の原因になります。 |  製品に水をかけない。故障の原因になります。 |
|  水道水以外の水を使用しない。雑菌の発生により健康を害する恐れがあります。 |  製品を凍結させない。冬季など周囲温度が氷点下になるときは水抜きをする。配管に残った水が凍結すると、配管が破損して事故や水漏れの原因になります。 |
|  給水源には水質基準（厚生労働省令第101号）に適合した飲料水を使用し、給水圧0.1～0.74MPaの範囲で使用する。健康を害したり水漏れの原因になります。 |  給水源に貯水槽や浄化装置がある場合は水質に注意する。雑菌により健康を害する恐れがあります。 |
|  当社指定のうがい液以外は使用しない。故障の原因になります。 |  うがい液は絶対に飲まない。健康を害する恐れがあります。 |
|  うがい以外の目的で使用しない。うがい液で顔や頭などを洗わない。うがい液が目に入ると健康を害する恐れがあります。 |  うがい液は、そのうがい液の「使用上の注意」などをよく読んでから使用する。 |

⚠ 注意

- | | |
|---|--|
|  製品の上に乗ったり、物を置かない。転倒・落下によるケガや故障の原因になります。 |  落としたりぶつけたりして、強い衝撃を与えない。故障の原因になります。 |
|  プッシュボタンを乱暴に押さない。乱暴に扱うと故障の原因になります。 |  ノズル部を乱暴に回さない。乱暴に扱うと故障の原因になります。 |
|  扉を閉めるときは指をはさまないように注意する。ケガの原因になります。 |  薬液を装着するときは薬液がこぼれないように注意する。薬液がこぼれた場合はすぐに拭き取る。床面などの変色や、すべて転倒するなどの事故の原因になります。 |
|  定期点検を行う。製品の安全および性能を保つため、定期点検と清掃作業を行ってください。 |  長期間使用しないときや保管するときは、必ず水抜きし、薬液ボトルを取り外す。水の腐敗、ポンプや薬液の劣化の原因になります。 |


移設・修理時の注意事項

⚠ 警告

-  絶対に分解・修理・改造は行わない。ケガや故障の原因になります。修理についてはお買い求めの販売店、または当社のお問い合わせ窓口（裏表紙に記載）にご相談ください。

廃棄時の注意事項

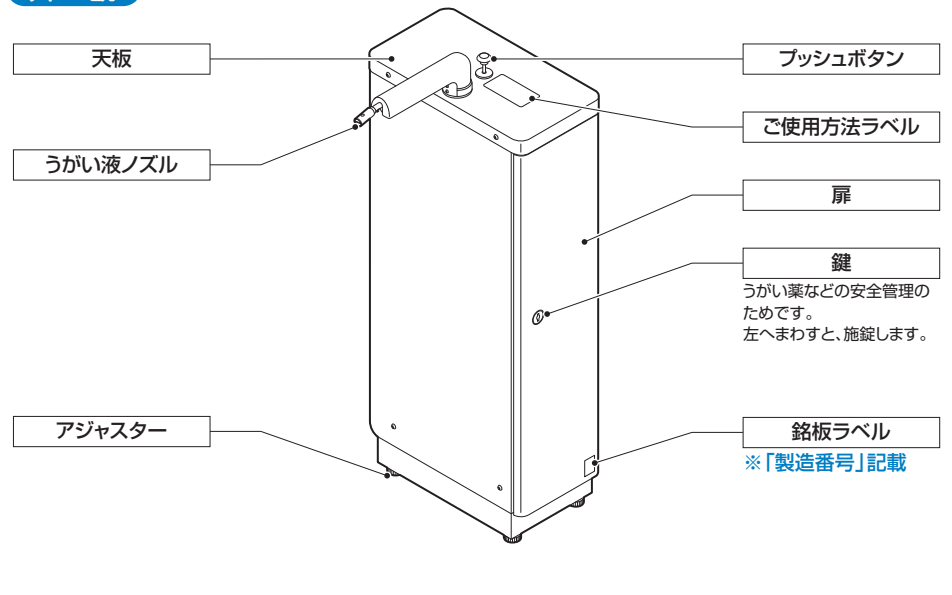
⚠ 注意

-  製品を廃棄するときは、各国・地域の法律または規則に従う。

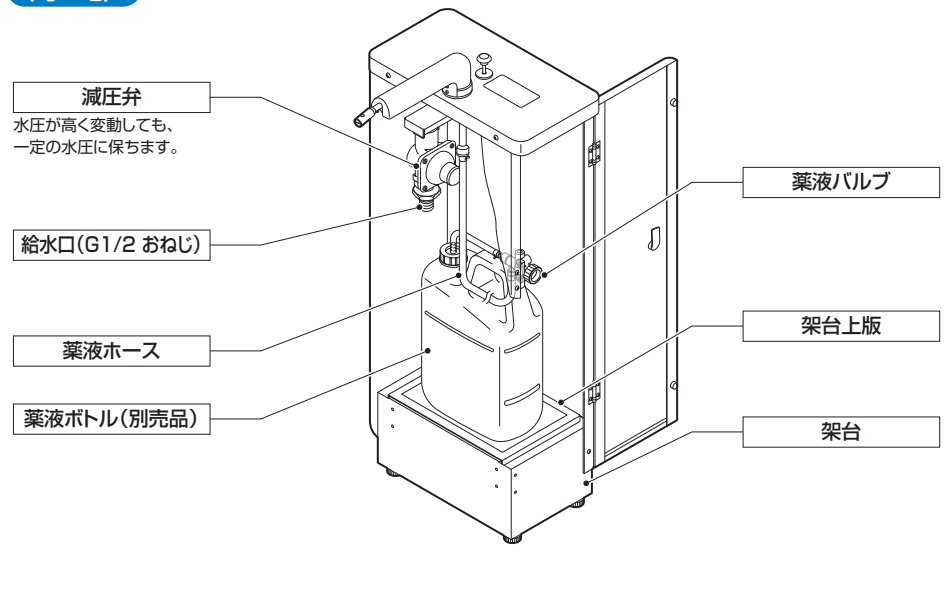
各部の名称

4

外 観

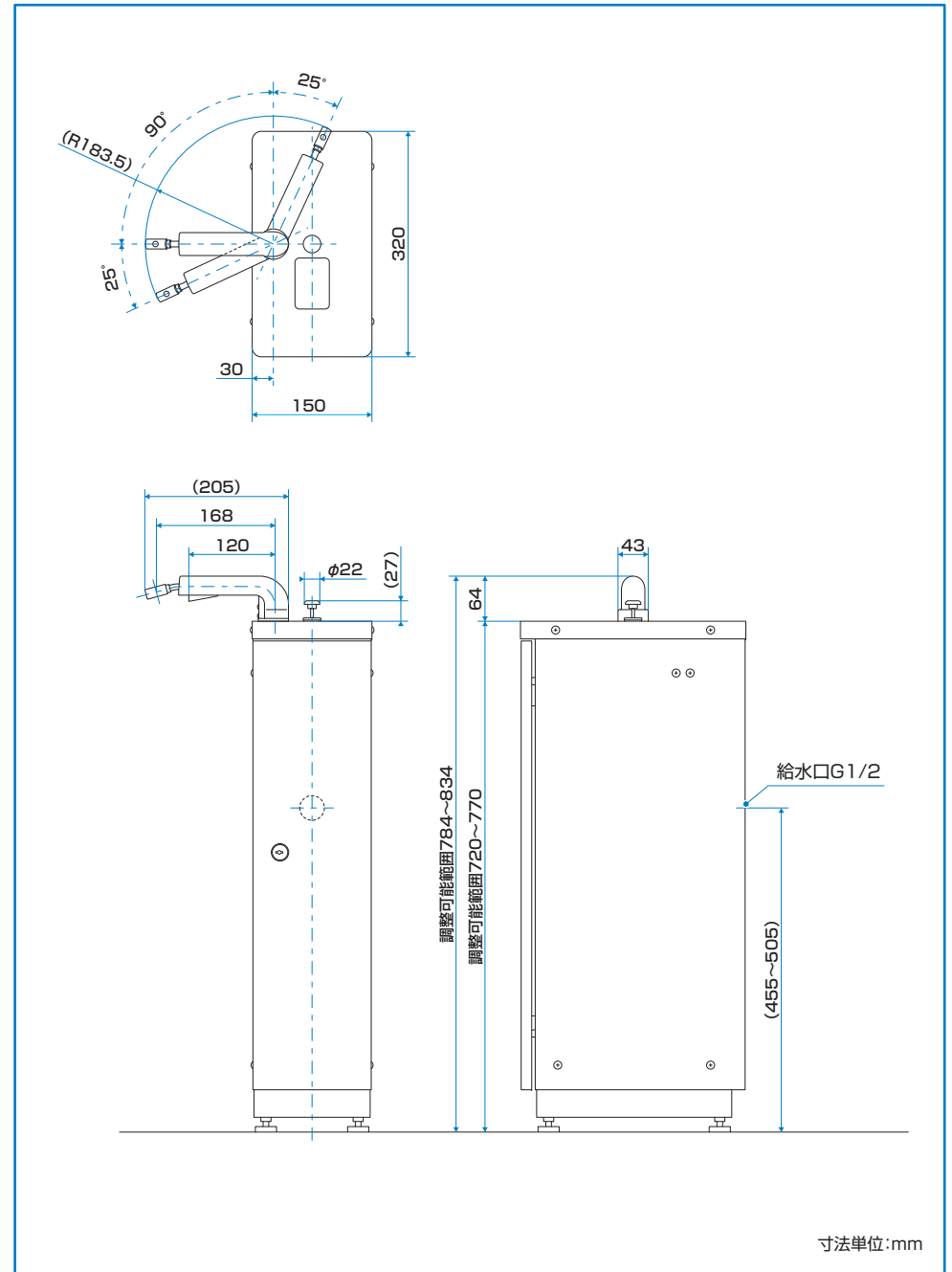


内 部



施工図

5



施工をされる前に

6

取り付けの際は、専門の技術が必要なので、お問い合わせ窓口（裏表紙に記載）か、地域の水道局指定の水道工事店にご依頼ください。（取付工事は有料です）

- 給水源には、必ず水質基準（厚生労働省令第101号）に適合した飲料水を使用してください。
- 給水圧は、0.1～0.74MPa（静水圧）の範囲で使用してください。
- 取り付け場所については、取り付け上の注意事項に従いお客様の同意を得てから取り付けてください。
- 施工が完了したら、お客様に本紙の内容をよくご説明ください。

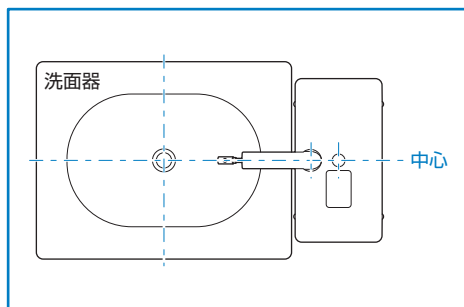
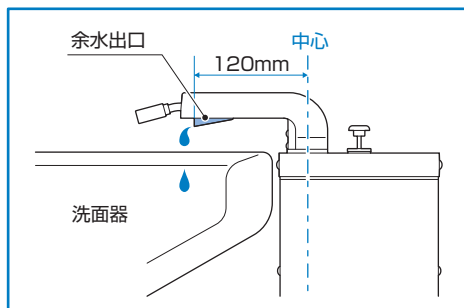
位置決め

下記の取り付け場所に適した条件を十分確認し、取り付け位置を決めてください。

- 洗面器の左右どちらかに取り付けに適したスペースがある場所。
- 余水出口が洗面器の内側に入る形で取り付けができる場所。（余水出口は本体中心から120mm）
- 上から見たとき、製品中心と洗面器の中心とが同一線上の位置になる場所。

注意

- 本製品は、右側設置用に組み立てた状態で梱包されています。左側に設置する際は、取り付け位置を確認したあと7～9ページ「左側設置のための組み直し」の手順に従い、左側設置用に組み直してください。
- 本紙では洗面器の右側へ取り付けした場合にて説明します。



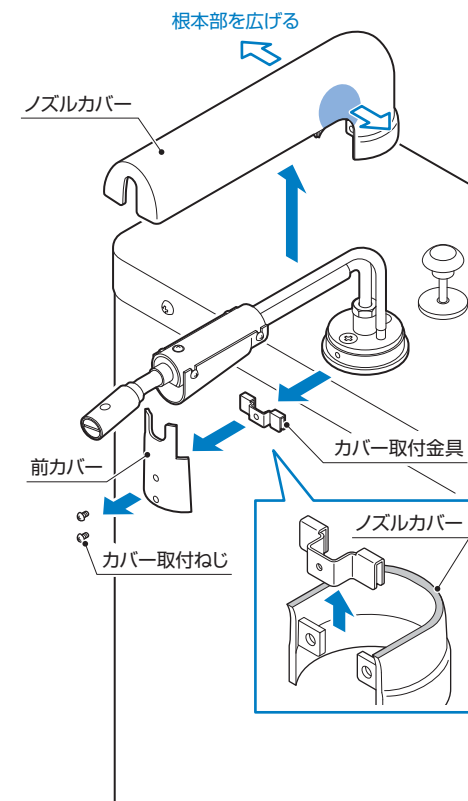
取り付け方法

7

左側設置のための組み直し

製品を洗面器左側に設置する場合は、次の手順で左側設置用に組み直します。

- ①カバー取付ねじを外し、前カバーを取り外します。
- ②ノズルカバーから、カバー取付金具を上スライドして取り外します。
- ③ノズルカバーの根本部を広げるようにして、ノズルカバーを取り外します。



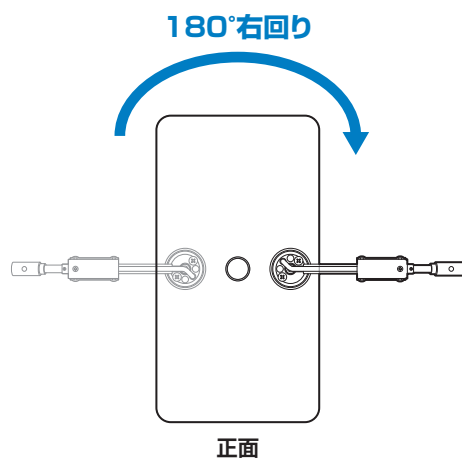
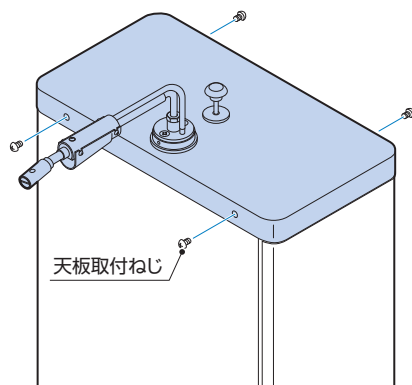
取り付け方法

8

- ④天板取付ねじを外します。
- ⑤天板を持ち上げ、右回りに180°回転させて取り付け直します。
- ⑥天板取付ねじで天板を固定します。

注意

- 天板を付け替えるとき、本体を傷付けないように注意してください。
- 薬液ホースが折れ曲がらないように注意してください。



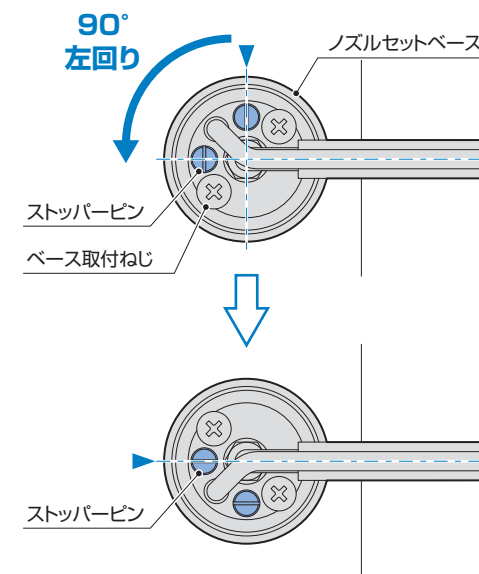
取り付け方法

9

- ⑦ベース取付ねじ2本をゆるめ、ノズルセットベースを左回りに90°回転させて位置を変更します。
- ⑧ベース取付ねじ2本を締めます。

注意

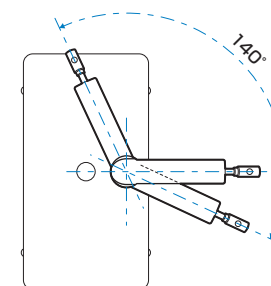
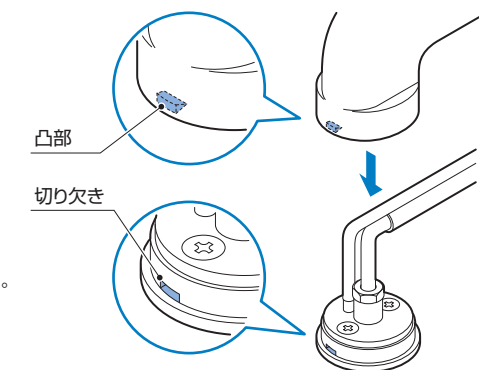
ストッパーピンの位置を基準に変更してください。



- ⑨ノズルカバーの根本部を広げるようにして、ノズルカバーを取り付けます。
※取り付けの際、ノズルカバーの凸部を切り欠きに合わせてください。
- ⑩カバー取付金具をノズルカバーに取り付け、前カバーをカバー取付ねじで取り付けます。(7ページ図参照)

注意

取り付け後、ノズルが約140°回転することを確認してください。



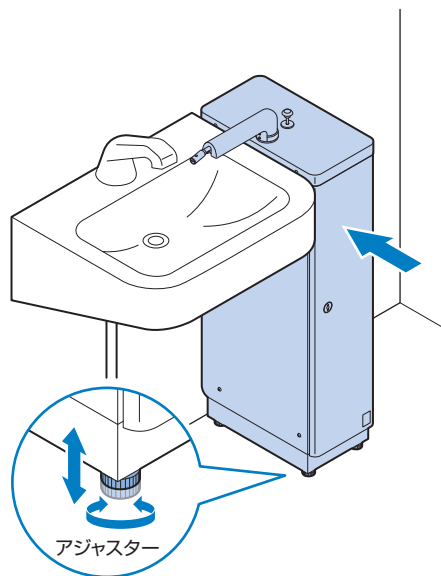
設置方法

製品の設置

6ページ「位置決め」にて決定した位置に、製品を設置します。

注意

床面が水平でない場合、製品天板が水平になるようにアジャスターを調整します。



高さの調整

製品天板が洗面器と水平になるまで、アジャスターを調整します。

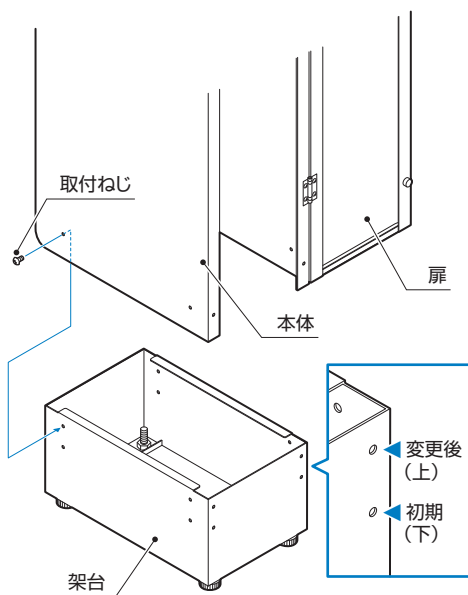
※アジャスターの調整範囲で調整できない場合は、架台の位置を変更し、調整してください。

①扉を開け、正面2カ所と側面4カ所の取付ねじを取り外します。

②取付ねじを上を取付穴に付け直します。

注意

取付ねじを取り外す際は、本体を持ちながら取り外してください。本体が落下し、ケガをする恐れがあります。

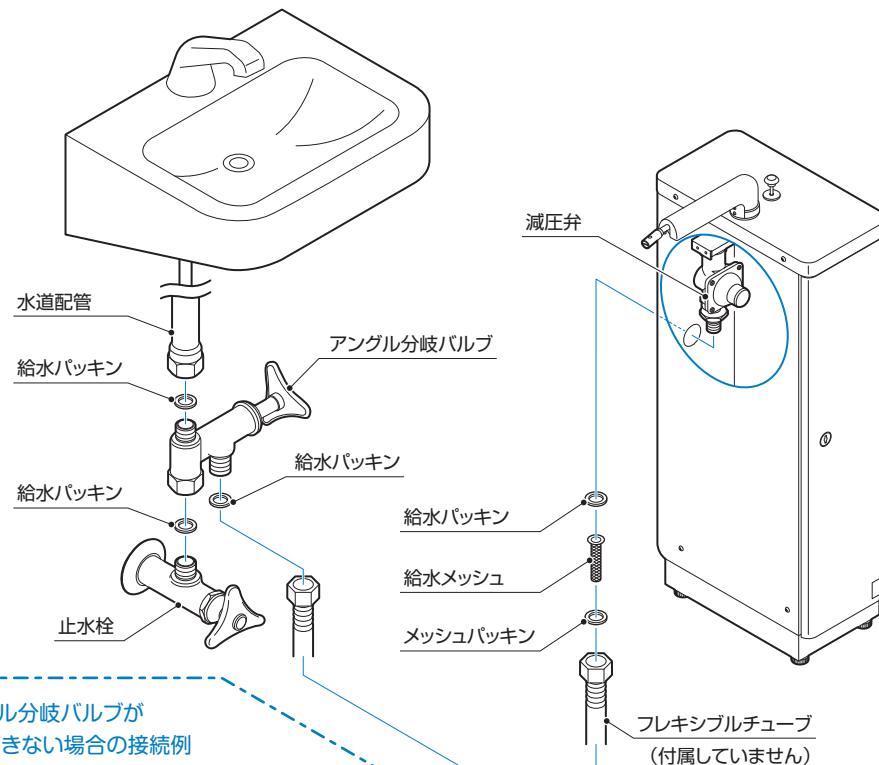


給水管の接続(図は配管の一例です。)

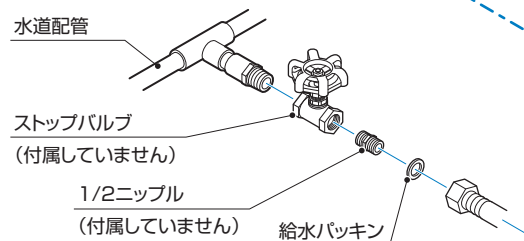
- ①止水栓にアングル分岐バルブを取り付けます。
- ②アングル分岐バルブと減圧弁を、フレキシブルチューブまたは硬質塩ビ管(VP管呼び13)で接続します。

注意

- フレキシブルチューブまたは硬質塩ビ管(VP管呼び13)は付属していません。現場にてご用意ください。
- 給水メッシュ(付属品)は必ず取り付けてください。
- アングル分岐バルブが使用できない場合は、ストップバルブ等で接続してください。

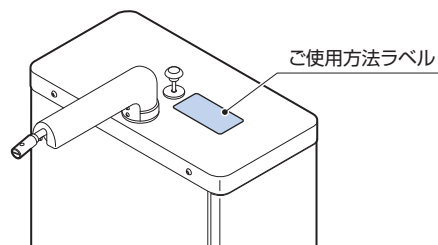


アングル分岐バルブが使用できない場合の接続例



ご使用方法ラベルの貼付

剥離紙をはがし、プッシュボタン付近に貼付します。

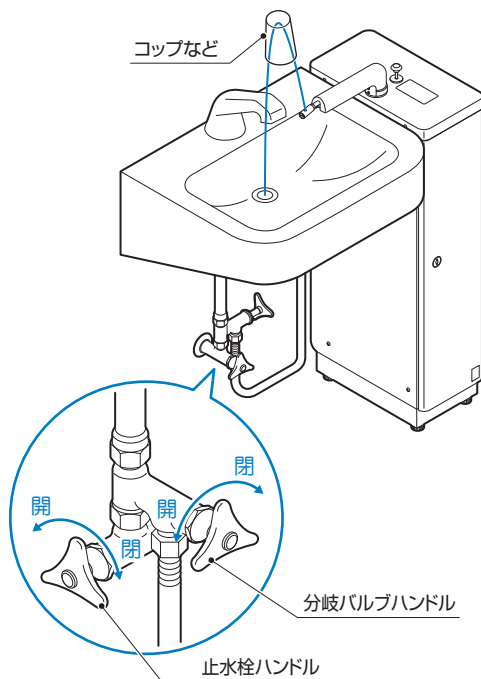


通水

- ① 止水栓、アングル分岐バルブのハンドルを全開にします。
- ② プッシュボタンを押し、うがい液を吐出させます。

注意

初回作動時は、空気が水と混ざって、うがい液がノズルから勢いよく噴射します。このとき、右図の様にコップなどをノズルにかぶせ、うがい液の飛び散りを防いでください。



使用方法

- ① プッシュボタンを押すと、うがい液が出ます。
- ② うがい液を口に含み、うがいをしてください。
- ③ うがい後の口の中の液は洗面器内に吐き出してください。吐き出したあと、洗面器内を水道水で洗い流してください。

注意

- プッシュボタンを乱暴に押さないでください。必要以上の力で押すと破損する恐れがあります。
- うがい液を飲まないでください。

うがい液の水量・希釈倍率は、製品検査時に調整してありますが、必要に応じて調整してください。

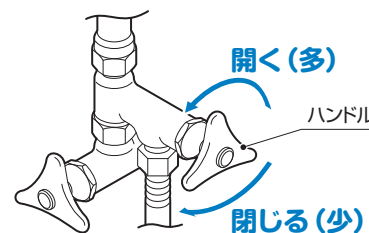
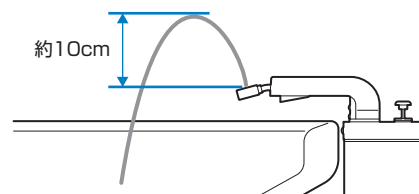
注意

設置場所により、水量などに若干の違いがあります。

水量の調整

水量の調整は、製品の給水側に取り付けたアングル分岐バルブのハンドルを左右に回して行います。吐出したうがい液の高さが、ノズルから約10cmの高さになるように調整してください。

左に回すと水量が多くなり、右に回すと少くなります。

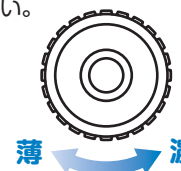


濃度の調整

うがい液の濃度調整は、本体内の薬液濃度バルブのつまみを左右に回して行います。必要に応じて適度な濃度に調整してください。

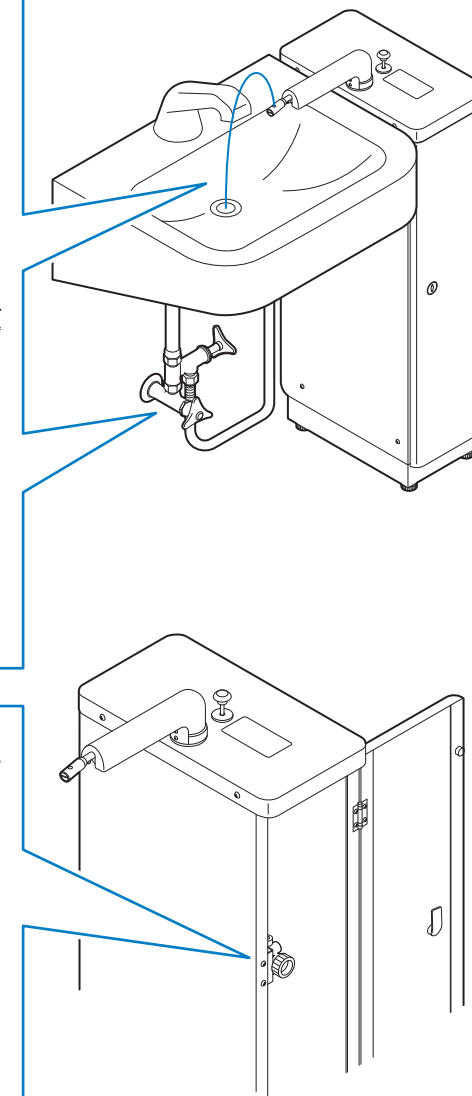
※右回りで薄く、左回りで濃くなります。

※左回りに1回転すると最大濃度になります。



注意

つまみは、左に回し過ぎると外れて薬液が漏れるので、必要以上に回さないでください。



薬液の装着または交換方法

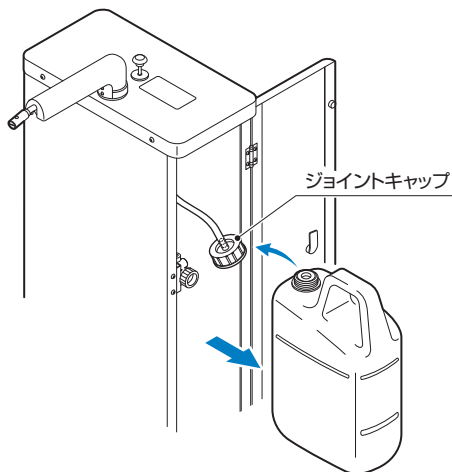
14

下の手順に従い、新しい薬液ボトルを装着または交換してください。

注意

- うがい薬の残量は定期的に確認してください。
- うがい薬は当社指定のうがい薬をご使用ください。当社指定以外のうがい薬の使用は、故障の原因になります。

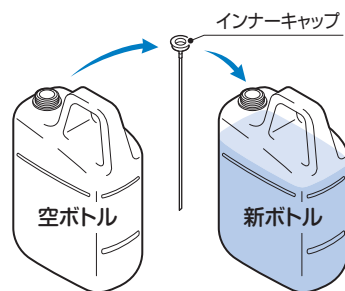
- ①タンクの扉を開け、薬液ボトルを取り出し、ジョイントキャップを外します。



- ②取り出した空の薬液ボトルからインナーキャップを取り外し、新しい薬液ボトルに取り付けます。

注意

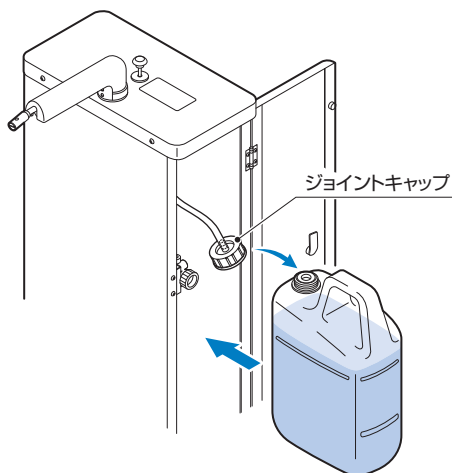
薬液ボトル内にゴミなどが混入しないように注意してください。



- ③ジョイントキャップを締め、タンク内に戻し、扉を閉めます。

注意

- ジョイントキャップは確実に締め、取り付けてください。
- インナーキャップは繰り返し使用するので、失くさないでください。



お手入れ方法

15

本製品を末永くお使いいただくため、定期的にお手入れをしてください。

汚れは、乾いた柔らかい布で拭き取ってください。汚れがひどいときは、適度に薄めた中性洗剤をふくませた布で拭き取ってください。そのあと、水で濡らしてよく絞った柔らかい布で洗剤を拭き取り、最後に柔らかい布でから拭きしてください。

注意 次のものは使わないでください。

シンナー・ベンジン・アルコール・石油・粉石けん・みがき粉・中性洗剤以外の洗剤類・熱湯・酸・アルカリ・たわしなど
化学ぞうきんを使用する際は、その注意書きに従ってください。

※特に天板やノズルは清潔に保つよう掃除してください。

配管内の掃除

毎日使用開始前に約1分ほどノズルから水を流し、毎日1回は必ず通水してください。

※製品の配管内を水が通過し洗浄され、新鮮な水でご使用いただけます。製品内に長い間水をためたまにしていると、カルキ分がなくなり水が腐敗しやすくなります。

給水メッシュの掃除

注意

- 本製品には、水道配管内に浮遊する切り粉や切削油、異物などから保護するため、給水接続口に給水メッシュを設けています。給水メッシュを汚れたままにしておくと、「水の出が悪くなる」「異臭を放つ水が出る」といったトラブルの原因になります。
- 給水メッシュの掃除を行う際、多量の水が漏れる恐れがあります。あらかじめ減圧弁の下に容器などを置いてください。

- ①止水栓のハンドルを閉じます。
- ②プッシュボタンを押し、止水確認を行います。
- ③「給水管の接続」(11ページ)を参考に、給水メッシュを取り外します。
- ④給水メッシュを水洗いします。
- ⑤給水管を接続し、止水栓のハンドルを開けます。
- ⑥プッシュボタンを押し、吐出状態を確認します。

注意

- 異物が混入しないように注意してください。作動不良の原因になります。
- 接続部分から水漏れしないことを確認してください。

修理を依頼される前に

16

故障かな?…と思ったら、まず次のことをお調べください。

症状	調べるところ	ページ
うがい液が出ない または、少ししか 出ないとき	●止水栓(またはアングル分岐バルブ)が閉じていませんか? ●水道圧が下がっていませんか? ●給水メッシュが詰まっていますか? ●断水ではありませんか?	12 6 11・15 —
うがい液が 止まらないとき	●プッシュボタンが押されたままの状態になっていませんか?	—
うがい器から水が 漏れているとき	●各配管の接続部より水が漏れていませんか?	11
うがい薬が 混ざらないとき	●薬液ホースが途中で折れ曲がっていませんか? ●薬液切れではありませんか? ●薬液バルブが閉じていませんか?	4 14 13

以上のことをお調べになり、それでも不具合症状が解消されない場合には、ご自分で修理なさらないで、元バルブを閉めて、お買い求めの販売店、もしくは当社のお問い合わせ窓口(裏表紙に記載)にご相談ください。

仕様

17

項目	内容
名称	洗面器横付け式 コロコ自動うがい器
型式	CO-SR
外形寸法	W150 × D320 × H784~834 mm
製品質量	約8.5kg (梱包、付属品および薬液は除く)
設置場所	洗面器の横(左右取付可能)の床面に据え付けます。
操作方法	プッシュボタン式(プッシュボタンを押すとうがい液が出ます。)
バルブタイプ	プッシュ式バルブ
薬液供給方法	飛水式アスピレーター方式
流体仕様	水道水と薬液
給水圧力	使用可能圧力範囲:0.1~0.74MPa(減圧弁を使用)
給水接続口	G1/2おねじ
使用薬液(※)	当社指定の薬液
容量	3Lまたは5L 交換式(カセットタイプ)

※ 使用薬液は、当社指定の薬液をお使いください。
他社の薬液を使用した場合、トラブルが生じる恐れがありますのでお使いにならないでください。

本仕様は性能向上のため、予告なく変更されることがありますのでご了承ください。

